

## Přibližný časový rozvrh

Živý kino přenos začíná v 20.00, balet začíná ve 20.15

Prolog 35 minut

### Přestávka

Dějství I 30 minut

### Přestávka

Dějství II 30 minut

Dějství III 40 minut

Představení končí ve 23.25

Sdílejte na Twitteru své myšlenky o dnešním představení před jeho začátkem, během přestávky nebo po něm s hashtagem **#ROHbeauty**

## DIGITÁLNÍ PROGRAM

Digitální program Royal Opera House přináší řadu speciálně vybraných filmů, článků, obrázků a prvků, které vás přiblíží k produkci. Použijte promo kód „FREEBEAUTY“, abyste svůj dostali zdarma (běžná cena £2.99).

[roh.org.uk/publications](http://roh.org.uk/publications)

## 2016/17 SEZÓNA ŽIVÉHO KINA

**MADAMA BUTTERFLY** ČTVRTEK 30. BŘEZNA 2017

**JEWELS** ÚTERÝ 11. DUBNA 2017

**THE DREAM/SYMPHONIC VARIATIONS/  
MARGUERITE AND ARMAND** STŘEDA 7. ČERVNA 2017

**OTELLO** STŘEDA 28. ČERVNA 2017

Pro více informací o Royal Opera House a naší práci, navštivte [roh.org.uk/cinema](http://roh.org.uk/cinema)



ROYAL  
OPERA  
HOUSE

## THE ROYAL BALLET

DIRECTOR KEVIN O'HARE  
FOUNDER DAME NINETTE DE VALOIS OM CH DBE  
FOUNDER CHOREOGRAPHER  
SIR FREDERICK ASHTON OM CH CBE  
FOUNDER MUSIC DIRECTOR CONSTANT LAMBERT  
PRIMA BALLERINA ASSOLUTA  
DAME MARGOT FONTEYN DBE

# ŠÍPKOVÁ RŮŽENKA

BALET O PROLOGU A TŘECH DĚJSTVÍCH

CHOREOGRAFIE MARIUS PETIPA

DALŠÍ CHOREOGRAFIE FREDERICK ASHTON,  
ANTHONY DOWELL, CHRISTOPHER WHELDON

HUDBA PYOTR IL'YICH TCHAIKOVSKY

INSCENACE MONICA MASON A CHRISTOPHER NEWTON

PO NINETTE DE VALOIS A NICHOLAS SERGEYEV

PŮVODNÍ DESIGNÉR OLIVER MESSEL

DALŠÍ DESIGNY PETER FARMER

SVĚTELNÝ DESIGN MARK JONATHAN

INSCENOVÁNÍ CHRISTOPHER CARR

BALETNÍ MISTRYNĚ SAMANTHA RAINE

BALETNÍ MISTR JONATHAN HOWELLS

ASISTENT BALETNÍ MISTRYNĚ SIAN MURPHY

TRÉNINK HLAVNÍCH PŘEDSTAVITELŮ ALEXANDER AGADZHANOV, LESLEY COLLIER,  
JONATHAN COPE, VIVIANA DURANTE, OLGA EVREINOFF, CHRISTOPHER SAUNDERS

AUTOR BENESHOVY NOTACE GREGORY MISLIN, LORRAINE GREGORY

DIRIGENT KOEN KESSELS

ORCHESTRA OF THE ROYAL OPERA HOUSE

KONCERTNÍ MISTR PETER MANNING

REŽIE PRO FILMOVÉ PLÁTNO  
ROSS MACGIBBON

ŽIVĚ Z  
ROYAL OPERA HOUSE  
ÚTERÝ 28. ÚNORA 2017, 20.00

# Shrnutí

## Prolog

### Křtiny

Král Florestan XXIV a jeho královna pozvali všechny víly jako kmotry na křest své dcery, princezny Aurory. Při svém příchodu víly přinesou dary pro miminko, ale proces je přerušen příchodem Carabosse, zlé víly. Ta, jelikož nebyla pozvána, ve svém hněvu předá Auroře vřetenem s tím, že jednoho dne se o něj princezna píchne prstem a zemře. Šeříková víla, která ještě nepředala svůj dar, slíbí, že Aurora nezemře, ale upadne do hlubokého spánku, ze kterého bude probuzena polibkem od prince.

## Přestávka

### Dějství I

#### Kletba

Princezna Aurora slaví své 16. narozeniny a o její ruku se přijedou ucházet čtyři princové. Královský ministr Cattalabutte objeví tři ženy, které mají pletací jehlice. Je zděšen, neboť všechny jehlice a špendlíky byly zakázány a král Florestan v záchvatu zuřivosti nařídí, že tyto ženy musí zemřít. Královna prosí o smilování, jedná se přeci o den narozenin její dcery, a král se tedy slituje.

Aurora je při tanci vyrušena starou ženou, která jí dá vřetenem. Ze zvědavosti si s vřetenem hraje, načež se píchne do prstu a upadá do mdlob. Stará žena odhazuje svojí kápi, pod kterou není nikdo jiný než Carabosse, která po připomenutí své kletby zmizí. Šeříková víla dodrží svůj slib. Sesílá kouzlo spánku na všechny v okolí a palác je pohlcen hustými lesy.

## Přestávka

### Dějství II

#### Vize

O sto let později je princ Florimund na lovu se členy svého dvora. Objeví se jelen a skupina jej pronásleduje, zatímco princ je ponechán samotný se svými sny o pravé lásce. Objeví se Šeříková víla a zjeví mu vizi princezny Aurory. Florimund ji prosí, aby jej zavedla na místo jejího spánku. Před branami paláce se setkávají s Carabosse, kterou Šeříková víla zažene. Nakonec princ Florimund probouzí princeznu Auroru polibkem – kletba je zlomena a Carabosse je konečně poražena.

### Dějství III

#### Svatba

Pohádkové bytosti přicházejí na svatbu prince Florimunda a princezny Aurory. Všichni se zapojí do oslav a Šeříková víla žehná jejich manželství.

# Hrají

KRÁL FLORESTAN XXIV	CHRISTOPHER SAUNDERS
JEHO KRÁLOVNA	ELIZABETH MCGORIAN
PRINCEZNA AURORA	MARIANELA NUÑEZ
PRINC FLORIMUND	VADIM MUNTAGIROV
CATTALABUTTE OBŘADNÍK	ALASTAIR MARRIOTT
CARABOSSE	KRISTEN McNALLY
ŠEŘÍKOVÁ VÍLA	CLAIRE CALVERT
VÍLA KŘIŠŤÁLOVÉ FONTÁNY	YUHUI CHOE
VÍLA KOUZELNÉ ZAHRADY	AKANE TAKADA
VÍLA LESNÍHO PALOUČKU	YASMINE NAGHDI
VÍLA PTAČÍHO ZPĚVU	MEAGHAN GRACE HINKIS
VÍLA ZLATÉHO VÍNA	ANNA ROSE O'SULLIVAN
ANGLICKÝ PRINC	GARY AVIS
FRANCOUZSKÁ PRINC	JOHANNES STEPANEK
INDICKÝ PRINC	VALERI HRISTOV
RUSKÁ PRINC	THOMAS WHITEHEAD
HRABĚNKA	CHRISTINA ARESTIS
FLORESTAN A JEHO SESTRY	MARCELINO SAMBÉ, YASMINE NAGHDI, MAYARA MAGRI
KOCOUR V BOTÁCH A BÍLÁ KOČKA	PAUL KAY, LETICIA STOCK
PRINCEZNA FLORINE A MODRÝ PTÁK	AKANE TAKADA, ALEXANDER CAMPBELL
ČERVENÁ KARKULKA A VLK	GEMMA PITCHLEY-GALE, TOMAS MOCK

ARTISTS OF THE ROYAL BALLET  
STUDENTS OF THE ROYAL BALLET SCHOOL